

2 апр/Apr **сред/Wed** 6:30 pm - Канон Андрея Критского/St. Andrew's Canon
4 апр/Apr **пят/Fri** 6:30 pm – Акафист Похвалы Богородицы/Laudation of Theotokos-Akathist

5 апр/Apr **субб/Sat** 10:00 am – Генеральная Уборка перед Пасхой/General Church-cleaning before Pascha

5-ая Неделя Поста-Марии Египетской/5th Sunday-St Mary of Egypt

5 апр/Apr **субб/Sat** 6:00 pm – Всенощная/Vigil
6 апр/Apr **воскр/Sun** 9:40 am – Часы и Литургия/Hours & Liturgy

БЛАГОВЕЩЕНИЕ БОЖИЕЙ МАТЕРИ / ANNUNCIATION

6 апр/Apr **воскр/Sun** 6:00 pm – Всенощная с Литией/Vigil with the Blessing of 5 loafs
7 апр/Apr **пон/Mon** 9:40 am – Вечерня и Литургия/Vespersal Liturgy

11 апр/Apr **пят/Fri** 6:30 pm - Преждеосв. Литургия / Presanctified Liturgy

ЛАЗАРЕВА СУББОТА / LAZARUS SATURDAY

12 апр/Apr **субб/Sat** 9:40 am – Часы и Литургия/Hours & Liturgy

ВЕРБНОЕ ВОСКРЕСЕНЬЕ / PALM SUNDAY

12 апр/Apr **субб/Sat** 6:00 pm – Всенощная с освящением вербы/Vigil with the blessing of palms
13 апр/Apr **воскр/Sun** 9:40 am – Часы и Литургия/Hours & Liturgy

ВЕЛИКИЙ ПОНЕДЕЛЬНИК / HOLY MONDAY

14 апр/Apr **пон/Mon** 6:30 pm – Пассия-Великопостная Утренняя/Bridegroom Matins

ВЕЛИКИЙ ВТОРНИК / HOLY TUESDAY

15 апр/Apr **втор/Tue** 6:30 pm – Прежд. Литургия/Presanctified Liturgy

ВЕЛИКАЯ СРЕДА / HOLY WEDNESDAY

16 апр/Apr **сред/Wed** 6:30 pm – Чин Соборования / Holy Unction

ВЕЛИКИЙ ЧЕТВЕРТОК / HOLY THURSDAY

17 апр/Apr **четв/Thur** 9:40 am – Вечерня и Литургия/Vespers & Liturgy
17 апр/Apr **четв/Thur** 6:30 pm – Утренняя 12 Евангелии/Matins & 12 Gospels

ВЕЛИКИЙ ПЯТОК / HOLY FRIDAY

18 апр/Apr **пят/Fri** 9:40 am – Царские часы/Royal Hours
18 апр/Apr **пят/Fri** 3:00 pm – Вечерня с выносом Плащаницы/Vespers-taking out of The Shroud
18 апр/Apr **пят/Fri** 6:30 pm – Утренняя с крестным ходом с Плащаницей/Matins with Cross-procession with the Shroud

ВЕЛИКАЯ СУББОТА И ПАСХА / HOLY SATURDAY AND PASCHA

19 апр/Apr **субб/Sat** 8:40 am – Вечерня и Литургия/Vespers & Liturgy

Настоятель: Протоиерей Илья Марзев - 440-382-9763
6520 Broadview Rd., Parma, OH 44134; web: www.saintsergius.org

19 апр/Apr **субб/Sat** 9:30 pm – “Деяний Апостольских»/”Acts of the Apostles”

19-20 апр/Apr **субб - воскр/Sat - Sun** 11:30 pm – **Пасхальная ночная Полунощница и Литургия – ПАСХА ХРИСТОВА/Paschal midnight Services – PASCHA**

Воскресенье днем / Sunday Day

20 апр/Apr **воскр/Sun** 1:00 pm – Пасхальная Вечерня/Paschal Vespers

СВЕТЛЫЙ ПОНЕДЕЛЬНИК / BRIGHT MONDAY

21 апр/Apr **пон/Mon** 9:40 am – Пасхальные Часы и Литургия/Paschal Hours & Liturgy

ФОМИНО ВОСКРЕСЕНЬЕ / THOMAS SUNDAY

26 апр/Apr **субб/Sat** 6:00 pm – Всенощная/Vigil

27 апр/Apr **воскр/Sun** 9:40 am – Часы и Литургия/Hours & Liturgy

27 апр/Apr **воскр/Sun** 2:00 pm – Панихиды на Феодосиевском Кладбище/Memorial services at St. Theodosius Cemetery

РАДОНИЦА / RADONITSA

29 апр/Apr **втор/Tue** 11:30 am – Панихиды на Феодосиевском Кладбище/Memorial services at St. Theodosius Cemetery

**** Всем положено говеть и причащаться на Пасху. Для этого, все подходите к Исповеди заранее, в какой-либо из дней Страстной Недели, начиная с Лазаревой Субботы. Никак не откладывайте до последнего дня, перед началом Пасхальной Службы.**

**** On Pascha everyone needs to go to Communion. Please, go to Confession well before the day of the Feast, during Holy Week, starting even with Lazarus Saturday, and not in the last minute before The Paschal Services start.**

***** Куличи и пасхи будут освящаться: для всех больных и престарелых - в субботу утром, после Литургии; а для всех остальных – после Пасхальной Литургии, на которую всем положено оставаться. После Литургии - разговление в нижнем зале. **Милости просим!****

***** Easter baskets will be blessed:**

For the elderly and the sick on the morning of Holy Saturday after Liturgy, and for everyone else- after The Paschal Liturgy, for which everyone should stay. After Liturgy there is the “breaking the fast” **Trapeza in the downstairs hall, to which **All are welcome**.**

Настоятель: Протоиерей Илья Марзев - 440-382-9763
6520 Broadview Rd., Parma, OH 44134; web: www.saintsergius.org